

# RÁMCOVÁ SMLOUVA O KOUPI NÁSTROJŮ A PŘÍSLUŠENSTVÍ

Smlouva č.: .....

Tato Rámcová smlouva o koupi nástrojů a příslušenství (dále jen „Smlouva“) byla uzavřena s účinností ke dni podpisu poslední ze stran, nemá-li nabýt v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „Zákon o RS“), ve znění pozdějších předpisů, účinnosti později (dále jen "Datum Účinnosti") mezi

Prodávající:

**Intuitive Surgical, Sàrl**

sídlem: 1 Chemin des Mûriers, 1170 Aubonne, Švýcarsko

Id. číslo: CH-550.1.049.447-2

zastoupena: Jean-Yves Raimon

kontakt: e-mail: ics@intusurg.com, telefon +41 21 821 2020

bankovní spojení: IBAN (EUR): CH97 8780 1001 0006 7600 1

(dále jen „Prodávající“) na straně jedné; a

Zadavatel a kupující:

**Nemocnice Na Homolce**

sídlem: Roentgenova 37/2, 150 30 Praha 5, Česká republika

IČO: 00023884

DIC: CZ00023884

Bankovní spojení: 17734051/0710, ČNB

kontakt: [REDACTED]

zastoupena: MUDr. Petrem Poloučkem, MBA, ředitelem

státní příspěvková organizace zřízená rozhodnutím Ministerstva zdravotnictví České republiky

(dále jen „Kupující“) na straně druhé

Smluvní strany touto Smlouvou upravují vzájemná práva a povinnosti v návaznosti na výsledek zadávacího řízení s názvem „Rámcová smlouva o koupi nástrojů a příslušenství k chirurgickému telemanipulátoru“ uskutečněného dle zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek jako jednacím řízením bez uveřejnění.

**Smluvní strany se dohodly na následujícím:**

## 1. Základní ustanovení

Předmětem této Smlouvy je stanovení rámcových podmínek pro objednávky a dodávky nástrojů a příslušenství (dále jen „Nástroje a Příslušenství“) k chirurgickému telemanipulátoru "da Vinci® Xi™ Single Console System with Firefly™ Fluorescence Imaging (dále jen „Systém“). Veškeré pojmy uvedené velkým písmem, které nejsou v této Smlouvě zvláště vymezeny, mají význam specifikovaný ve „Smlouvě o koupi, licencování a poskytování služeb“ uzavřené mezi stranami dne 30. 6. 2016.

## 2. Koupě Nástrojů a Příslušenství

2.1. V souladu s touto Smlouvou je Kupující oprávněn předkládat Prodávajícímu objednávky Nástrojů a Příslušenství uvedených v Příloze A k této Smlouvě, a to elektronicky na e-mailovou adresu [REDACTED] příp. prostřednictvím elektronického objednávkového systému, je-li mezi stranami zřízen, to vše za podmínek sjednaných v této Smlouvě.

Minimální množství Nástrojů a Příslušenství, které bude Kupujícím od Prodávajícího odebráno, stanoveno není. Kupující je oprávněn určovat konkrétní množství a dobu plnění jednotlivých

dodávek Nástrojů a Příslušenství podle svých okamžitých, resp. aktuálních potřeb bez penalizace či jiného postihu ze strany Prodávajícího.

- 2.2. Prodávající tímto prohlašuje, že Nástroje a Příslušenství popsané v Příloze A k této Smlouvě, které budou na základě této Smlouvy poskytnuty, byly schváleny výrobcem Systému a splňují veškeré požadavky stanovené český právem.
- 2.3. Nástroje a Příslušenství podléhají omezující licenci výhradně k použití nebo k přípravě na použití se Systémem. Licence na užití Nástrojů a Příslušenství pozbývá platnosti (je vyčerpána) v okamžiku, kdy Nástroj nebo Příslušenství dosáhne maximálního počtu použití stanoveného v jemu příslušné Dokumentaci. Kupující odpovídá za to, že opětovné zpracování Nástrojů bude prováděno v souladu s Dokumentací.

### 3. Dodání

- 3.1. Dodávky Nástrojů a Příslušenství uskutečněné na základě objednávek dle této Smlouvy budou doručovány na následující adresu (místo plnění):

|   |
|---|
| Nemocnice Na Homolce<br>sídlem: Roentgenova 37/2, 150 30 Praha 5, Česká republika |
|---|

- 3.2. Dodací podmínky se řídí doložkou Incoterms 2020 „S dodáním clo placeno” (dále jen „DDP”), přičemž riziko ztráty nebo poškození přechází na Kupujícího okamžikem dodání zboží na místo Kupujícím určené.

Prodávající bude dodávat Nástroje a Příslušenství kupované na základě této Smlouvy vždy nejpozději do 30 dní od předložení objednávky ze strany Kupujícího. V případě prodlení zaplatí Prodávající Kupujícímu smluvní pokutu ve výši 0,02 % z ceny objednaných Nástrojů a Příslušenství za každý den po uplynutí uvedeného termínu.

V případě, že Prodávající pověří dodávkami Nástrojů a Příslušenství nebo dalším plněním povinností dle této Smlouvy subdodavatele, odpovídá Prodávající za jednání tohoto subdodavatele, jako by závazek plnil sám.

Veškeré objednávky jsou závislé na rozsahu aktuálně naskladněného zboží. Nástroje a Příslušenství, které Kupujícímu doposud nebyly dodány a které k obsluze vyžadují dodatečná školení, mohou být Kupujícímu dodány až na základě ověření, že školení k daným Nástrojům a Příslušenstvím byla ze strany Kupujícího absolvována.

Vlastnické právo k dodávaným Nástrojům a Příslušenství přechází na Kupujícího okamžikem převzetí Nástrojů a Příslušenství. Prodávající se zaručuje, že vlastnictví bude na Kupujícího převedeno bez jakýchkoliv právních či jiných vad, jinak je Kupujícímu povinen nahradit škodu a další náklady, které mu porušením tohoto závazku vznikly.

- 3.3. Kupující nevylučuje možnost záměny Nástrojů a Příslušenství za dodávky jiných Nástrojů a Příslušenství, pokud není objektivně možné zajistit dodávky Nástrojů a Příslušenství dle Přílohy A této Smlouvy, a to zejména, dojde-li ke změně konfigurace Nástroje a Příslušenství nebo pokud bude jakýkoliv Nástroj a Příslušenství odebrán z nabídky Prodávajícího nebo do nabídky přidán a kumulativně jsou splněny tyto podmínky:
  - a) jedná se o Nástroje a Příslušenství shodné či vyšší kvality než typ Nástrojů a Příslušenství dle Přílohy A této Smlouvy a svými parametry splňují minimální požadavky Kupujícího stanovené v této Smlouvě,
  - b) Kupující se záměnou Nástrojů a Příslušenství souhlasí,
  - c) záměnou nedojde k navýšení ceny, které by mělo za následek navýšení nákladů na výkon za využití Systému.



#### 4. Cena a platební podmínky

- 4.1. Ceny Nástrojů a Příslušenství jsou stanoveny v Příloze A této Smlouvy. Prodávající se zavazuje, že po dobu dvou (2) let od Data Účinnosti této Smlouvy nevyvolá jednání o zvýšení cen Nástrojů a Příslušenství uvedených v Příloze A této Smlouvy, které by mělo za následek navýšení nákladů na výkon za využití Systému. Souhrnná předpokládaná kupní cena za dodávky Nástrojů a Příslušenství po celou dobu trvání této Smlouvy (čl. 5) uvedených v Příloze A k této Smlouvě činí celkem 4.500.000,- € (bez DPH). Tato cena je konečná a zahrnuje veškeré náklady a poplatky související s Nástroji a Příslušenstvím, zejména pak přepravné, balné, cla a pojištění.
- 4.2. V případě, že celkový objem objednávek Kupujícího dosáhne po dobu platnosti této Smlouvy této kumulované výše dle odst. 4.1, je Prodávající oprávněn veškeré další objednávky Kupujícího („**Nadměrná objednávka**“) odmítnout, dokud Kupující neposkytne Prodávajícímu přijatelnou záruku, že Nadměrné objednávky předložené během platnosti této Smlouvy budou v souladu s odstavcem 4.3 řádně zaplacený.
- 4.3. Prodávající bude Kupujícímu vystavovat za dodávky Nástrojů a Příslušenství faktury (daňové doklady) v Eurech (€) bez DPH. Faktura bude v souladu s platnými zákony vystavena vždy do patnácti (15) dní od Akceptace a bude zaslána Kupujícímu v elektronické formě na email [redacted] do pěti (5) dní od vystavení. Kupující se zavazuje k úhradě vyfakturované částky nejpozději do třiceti (30) dní ode dne vystavení faktury. Smluvní strany sjednávají zákonný úrok z prodlení ve výši aktuálně stanovené v nařízení vlády č. 351/2013 Sb., v platném znění. Jakékoli ustanovení o smluvních pokutách nezbavuje žádnou ze smluvních stran práva uplatnit nárok na náhradu škody v souladu s touto Smlouvou.
- 4.4. Prodávající zajistí, aby jím vystavené faktury splňovaly požadavky stanovené příslušnými právními předpisy, zejména pak zákonem č. 235/2004 Sb., ve znění pozdějších předpisů, a zákonem č. 563/1991 Sb., ve znění pozdějších předpisů.
- 4.5. Prodávající je oprávněn odmítnout dodání Nástrojů a Příslušenství v případě, že Kupující neuhradil veškeré dosud splatné faktury v souladu s podmínkami Smlouvy ve lhůtě delší třiceti (30) dní po uplynutí splatnosti a neodstranění závadného stavu ani v dodatečné lhůtě třiceti (30) dní ode dne doručení výzvy Prodávajícího k nápravě.

#### 5. Doba Smlouvy, ukončení Smlouvy

- 5.1. **Doba.** Tato Smlouva se uzavírá na dobu šesti (6) let od Data Účinnosti.
- 5.2. **Ukončení Smlouvy.** Tato Smlouva může být ukončena pouze písemně. Každá ze stran je oprávněna odstoupit od této Smlouvy s účinky ex nunc v případě podstatného porušení této Smlouvy, které porušující strana nenapraví ve lhůtě třiceti (30) dní od doručení písemného upozornění strany druhé nebo v důsledku zahájení insolvenčního řízení vůči druhé smluvní straně.
- 5.3. **Výpověď Smlouvy Kupujícím.** Kupující je oprávněn tuto Smlouvu vypovědět i bez uvedení důvodů ve výpovědní lhůtě třiceti (30) dní od doručení výpovědi Prodávajícímu.
- 5.3. **Dohoda smluvních stran.** Smluvní strany mohou ukončit tuto Smlouvu dohodou podepsanou oběma smluvními stranami, v tomto případě platnost a účinnost Smlouvy končí ke sjednanému dni.
- 5.4. V důsledku zániku Smlouvy nedochází k zániku nároků na náhradu škody vzniklých porušením Smlouvy, nároků na uhrazení smluvních pokut, ani jiných ustanovení, která podle projevené vůle stran nebo vzhledem ke své povaze mají trvat i po jejím zániku.
- 5.5. Prodávající na sebe přebírá nebezpečí změny okolností ve smyslu ustanovení § 1765 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, v platném znění.



## 6. Záruka. Vracení Nástrojů a Příslušenství

- 6.1. **Záruka.** Prodávající poskytuje záruku proti výrobním vadám Nástrojů a Příslušenství v trvání devadesáti (90) dní ode dne dodání.
- 6.2. **Vracení Nástrojů a Příslušenství.** Kupující je oprávněn žádat vrácení Nástrojů a Příslušenství za níže uvedených podmínek. Odlišné podmínky jsou sjednány pro žádosti o vrácení vadných Nástrojů a Příslušenství („**vadné Nástroje a Příslušenství**“) a pro žádosti o vrácení z jiných důvodů („**přebytečné Nástroje a Příslušenství na skladě**“). V případě řádného vrácení Nástrojů nebo Příslušenství poskytne Prodávající Kupujícímu „kredit“, který je Prodávající oprávněn využít k úhradě dodávek Nástrojů a Příslušenství (dále jen „**Kredit**“). Žádosti o vrácení Nástrojů nebo Příslušenství Prodávající posoudí a rozhodne o poskytnutí Kreditu odpovídající původní objednavce vždy až po dokončení celkové prohlídky vrácených Nástrojů a Příslušenství. Poskytnutí kreditu může trvat až jeden (1) měsíc.

**Kredit za vadné Nástroje a Příslušenství.** V případě vrácení vadných Nástrojů a Příslušenství bude Kupujícímu poskytnut Kredit odpovídající fakturované kupní ceně za dané Nástroje a Příslušenství za účelem provedení výměny nebo, dle volby Kupujícího, objednávky jiných Nástrojů a Příslušenství. Prodávající rozhodne o poskytnutí Kreditu vždy na základě výsledků provedené analýzy selhání příslušných Nástrojů či Příslušenství a v souladu s jejich individuálními záručními podmínkami. V případě Nástrojů bude Kredit poskytnut vždy pouze ve výši odpovídající počtu užití, který Kupujícímu u daného Nástroje zbývá, zvýšenému o jedno užití – k náhradě za užití Nástroje v době, kdy se vada projevila. V případě nesprávného užití a/nebo nesprávného nakládání s Nástroji a Příslušenstvím nemá Kupující nárok na poskytnutí Kreditu.

**Kredit za přebytečné Nástroje a Příslušenství na skladě.** V případě vrácení přebytečných Nástrojů a Příslušenství bude Kupujícímu poskytnut Kredit odpovídající fakturované kupní ceně za dané Nástroje a Příslušenství. Kupující má nárok na poskytnutí Kreditu pouze v případě, že vrácené Nástroje a Příslušenství budou v okamžiku jejich doručení Prodávajícímu před koncem stanovené doby použitelnosti.

## 7. Opětovné zpracování

- 7.1. V případě, že plnění povinností Kupujícího při opětovném zpracování, včetně povinností vyplývajících z právních předpisů, vyžaduje použití dalších Nástrojů a Příslušenství, může tyto Nástroje a Příslušenství Kupující zakoupit od Prodávajícího. Náklady na tyto Nástroje a Příslušenství nese Kupující, a to včetně nákladů na Nástroje a Příslušenství použité při zátěžových zkouškách nebo do takových zkoušek zařazené. Kupující odpovídá za to, že opětovné zpracování Nástrojů bude prováděno v souladu s Dokumentací. Jakékoli použití Nástrojů nebo Příslušenství v rozporu s požadavky na Opětovné zpracování nebo s licencí uvedenou v čl. 2.3 výše, včetně oprav, renovací či repase, které nebyly schváleny Prodávajícím, a čištění nebo sterilizace provedených v rozporu s Dokumentací, je zakázáno – bez ohledu na to, zda byla licence na počet užití Nástrojů a Příslušenství již vyčerpána či nikoli.
- 7.2. Jestliže Kupující při opětovném zpracování zaznamená výsledky, které jsou v rozporu s platnými právními předpisy a/nebo normami, je oprávněn se obrátit na Oddělení zákaznické podpory Prodávajícího. Prodávající v takovém případě poskytne Kupujícímu v obchodním styku přiměřenou součinnost při vyšetřování zejména ze strany příslušných orgánů veřejné správy a při provádění opatření k nápravě. Prodávající však nebude povinen jakákoli vyšetřování nebo studie vést ani financovat, ani pro jejich účely poskytovat jakýkoliv materiál zdarma či za sníženou cenu, přičemž tyto činnosti nebudou v žádném případě považovány za podmínku uskutečnění nákupu nebo dalšího užívání.



## 8. Dokumenty

Po řádném uzavření této Smlouvy předá Prodávající Kupujícímu následující dokumenty:

- Návod k použití v českém jazyce (jednou v tištěné a jednou v elektronické podobě);
- Doklad o proškolení pracovníků Prodávajícího, kteří budou v souladu se „Smlouvou o koupi, licencování a poskytování služeb“ uvedené v čl. 1 této Smlouvy poskytovat Kupujícímu podporu na místě zahrnující povinnou instruktáž pracovníků Kupujícího ohledně užití Systému, Nástrojů a Příslušenství;
- Prohlášení o shodě a doklad o oprávnění užívat označení „CE“, a to v rozsahu vyžadovaném pro předmět plnění této Smlouvy právními předpisy, zejména pak zákonem č. 22/1997 Sb., o technických požadavcích na výrobky, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 268/2014 Sb., o zdravotnických prostředcích, ve znění pozdějších předpisů, a nařízením vlády č. 54/2015 Sb., o technických požadavcích na zdravotnické prostředky.

## 9. Omezení odpovědnosti

S výjimkou porušení povinností uvedených v čl. 2.3, 4 a 7 se v rozsahu přípustném dle zákona celková odpovědnost Kupujícího za škodu způsobenou Prodávajícímu v souvislosti s touto Smlouvou a jejím plněním, ať už v důsledku porušení smluvní či mimosmluvní povinnosti (včetně porušení nedbalostního), omezuje částkou odpovídající součtu plateb uhrazených Kupujícím na základě této Smlouvy a celková odpovědnost Prodávajícího za škodu způsobenou Kupujícímu se v souvislosti s touto Smlouvou a jejím plněním, ať už v důsledku porušení smluvní či mimosmluvní povinnosti (včetně porušení nedbalostního), omezuje částkou odpovídající výši limitu pojistného plnění Prodávajícího. S výjimkou porušení povinností uvedených v uvedených v čl. 2.3, 4 a 7 nebude žádná ze stran na základě nebo v souvislosti se Smlouvou povinna k náhradě škody nepřímé, speciální, incidenční ani následné (a to včetně ztráty podnikání, příjmů, zisku, požitků, dat nebo jiného ekonomického prospěchu), a to i za situace, že strana byla na možný vznik nároku na náhradu škody upozorněna. Výše uvedené omezení odpovědnosti se uplatní pouze v rozsahu přípustném dle zákona.

Prodávající prohlašuje, že má ke dni podpisu Smlouvy sjednáno pojištění obecné odpovědnosti zahrnující krytí smluvní odpovědnosti, odpovědnosti za vady výrobku, osobnostní újmy a újmy na zdraví (včetně pojištění vlastních ztrát) ve výši \$1,000,000 za každou pojistnou událost a ve výši \$ 3,000,000 úhrnně (nebo v úhrnu, v jakém může být krytí poskytnuto dle pojistné smlouvy). Prodávající se zavazuje udržovat toto pojištění po celou dobu trvání Smlouvy. V případě žádosti poskytne Prodávající Kupujícímu osvědčení o pojištění dokládající krytí pojistných událostí ve výše uvedeném rozsahu a výši.

## 10. Postoupení

Tato Smlouva bude závazná rovněž pro přípustné právní nástupce smluvních stran a postupníky. Žádná ze stran není oprávněna postoupit Smlouvu nebo práva a povinnosti ze Smlouvy bez předchozího písemného souhlasu druhé strany, s výjimkou převodu veškerých nebo téměř veškerých aktiv a obchodních aktivit jedné ze stran vztahujících se k předmětu této Smlouvy, ať už z důvodu fúze, reorganizace, prodeje aktiv, prodeje zásob nebo z obdobného důvodu. Zápočet pohledávky lze provést jen na základě písemné dohody smluvních stran.

## 11. Oznámení

Veškerá oznámení učiněná na základě této Smlouvy musí mít písemnou formu a považují se za doručená uplynutím (i) pěti (5) dní ode dne odeslání prostřednictvím poskytovatele poštovních služeb, po uplynutí (ii) jednoho (1) dne ode dne předání kurýrní službě se službou doručení do 24 hodin nebo odeslání prostřednictvím elektronické pošty nebo (iii) okamžikem převzetí v případě přímého předání nebo (iv) dokončením potvrzení přenosu v případě zaslání faxem. Jakékoliv oznámení učiněné na základě této

Smlouvy musí být Kupujícímu nebo Prodávajícímu odesláno na adresu uvedenou v preambuli této Smlouvy. Každá ze stran může změnit svou adresu pro doručování oznámením nové adresy druhé straně.

## **12. Oddělitelnost**

Pokud je kterékoliv ustanovení této Smlouvy příslušným soudem označené za neplatné, nemá neplatnost tohoto ustanovení vliv na zbývající části Smlouvy. Strany se zavazují v takovém případě nahradit vadné ustanovení takovým platným ustanovením, které se nejvíce blíží záměru a účelu neplatného ustanovení. Pokud v některých případech nebude možné řešení zde uvedené a Smlouva by byla neplatná jako celek, smluvní strany bezodkladně po tomto zjištění uzavřou novou Smlouvu, ve které případný důvod neplatnosti bude odstraněn, a dosavadní přijatá plnění budou započítána na plnění smluvních stran podle této nové Smlouvy. Podmínky nové smlouvy vyjdou přitom z původní Smlouvy.

## **13. Vzdání se práva**

Vzdání se práva svědčícího straně na základě této Smlouvy je platné pouze, je-li učiněno písemně a podepsáno stranou, která se práva vzdává. Jakékoliv údajné vzdání se práva, které je v rozporu s výše uvedeným, je neplatné.

## **14. Stejnopisy.**

Tato Smlouva je vyhotovena ve třech (3) stejnopisech s platností originálu, z nichž dva (2) obdrží Kupující a jeden (1) obdrží Prodávající.

## **15. Vyšší moc**

Žádná ze stran nebude odpovědná za jakoukoliv ztrátu, poškození, zadržení, zpoždění nebo neschopnost plnit, ať z části či zcela, způsobenou okolnostmi, které strana nemohla ovlivnit, a to včetně teroristických útoků, požárů, povodně, zemětřesení, války, nepokojů, pracovních sporů, nedostatku dílů, nebo jakéhokoliv státního právního předpisu, nařízení, příkazu nebo rozhodnutí.

## **16. Rozhodné právo**

Na základě dohody stran dle zákona č. 91/2012 Sb., o mezinárodním právu soukromém se Smlouva řídí právním řádem České republiky, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a je v souladu s tímto právním řádem rovněž vykládána, bez ohledu na kolizní normy a s vyloučením použití Úmluvy OSN o mezinárodní koupi zboží. Stejně tak budou veškeré spory vzniklé v souvislosti s touto Smlouvou řešeny před příslušnými českými soudy.

Smluvní strany zamítají možnost, aby nad rámec výslovných ustanovení Smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění Smlouvy.

## **17. Rozhodování sporů**

Smluvní strany vynaloží veškeré možné úsilí k tomu, aby byly případné spory z této Smlouvy vyřešeny smírně. V případě, že není v přiměřené době možné dosáhnout smírného řešení, je kterákoliv ze stran oprávněna domáhat se u příslušného soudu vydání konečného a závazného rozhodnutí. Použití obecných obchodních zvyklostí a zvyklostí zachovávaných v odvětvích, ve kterých smluvní strany podnikají, na závazky založené Smlouvou se vylučují.

## **18. Důvěrné informace a povinné zveřejnění**

18.1. „Důvěrné informace“ zahrnují zejména veškeré neveřejné informace strany tyto informace poskytující (dále jen „Poskytující strana“), (1) které se vztahují k minulému, současnému a budoucímu výzkumu, vývoji nebo obchodním činnostem nebo k výsledkům těchto činností a (2) informace, které Poskytující strana obdržela od třetích stran a je zavázána s nimi nakládat jako s informacemi důvěrnými. Nad rámec uvedeného zahrnují Důvěrné informace obchodní tajemství zahrnuté v této Smlouvě a veškeré informace získatelné ze Systému, nikoliv však informace, které



Lze obdržet pouhým pozorováním Systému nebo jeho provozu a ustanovení a podmínky této Smlouvy, které musejí být na základě kogentních ustanovení zákona zveřejněny nebo poskytnuty třetí osobě.

- 18.2. Prodávající uznává povinnost Kupujícího uveřejnit tuto Smlouvu v úplném znění, stejně jako uveřejnit úplné znění případných dohod (dodatků), kterými se tato Smlouva doplňuje, mění, nahrazuje nebo ruší, a to zejména prostřednictvím Registru smluv (smlouvy.gov.cz) dle zákona o RS.
- 18.3. Důvěrné informace nezahrnují informace již dříve známé straně informace přijímající (dále jen „Přijímající strana“), pokud předchozí znalost informací je Přijímající strana schopná doložit písemnými záznamy z příslušného období, nebo informace zveřejněné bez porušení závazku zachování jejich důvěrnosti, ať už tyto byly zveřejněny před nebo po jejich přijetí Přijímající stranou. Přijímající strana se zavazuje udržet veškeré Důvěrné informace Poskytující strany v přísné důvěrnosti a zavazuje se za žádným účelem tyto informace nepoužít nebo je neposkytnout třetí straně s výjimkou (1) výslovného písemného souhlasu uděleného Poskytující stranou v této Smlouvě nebo v oznámení a (2) jsou-li tyto informace požadovány platným právním předpisem, soudem nebo správním úřadem.
- 18.4. V případě, že je Přijímající strana na základě zákona povinna zpřístupnit komukoliv Důvěrné informace Poskytující strany, je Přijímající strana povinna v předstihu na tuto skutečnost upozornit Poskytující stranu tak, aby Poskytující straně bylo umožněno Důvěrné informace chránit, zejména pak usilovat o vydání ochranného opatření omezujícího využití takto zpřístupněných Důvěrných informací pouze k účelům sledovaným příslušným právním předpisem nebo rozhodnutím soudu či správního úřadu a zajistit spolupráci Přijímající strany s Poskytující stranou. Přijímající strana se zavazuje chránit Důvěrné informace se stejnou péčí, jakou věnuje ochraně vlastních informací obdobné povahy, ale minimálně s takovou péčí, která umožňuje zachovat důvěrnost Důvěrných informací.
- 18.5. Smluvní strany se pro případ zpracování osobních údajů vycházejícího z plnění povinností dle Smlouvy zavazují zavést vhodná technická a organizační opatření tak, aby dané zpracování splňovalo požadavky Nařízení (EU) č. 2016/679 (GDPR) a aby byla zajištěna ochrana práv subjektů údajů.

## 19. Protikorupční ustanovení

- 19.1. Smluvní strany se zavazují jednat tak a přijmout taková opatření, aby nevzniklo žádné důvodné podezření ze spáchání trestného činu a aby nedošlo ani k žádnému takovému spáchání trestného činu (včetně formy účastenství), a to ani jeho přípravy či pokusu, jež by mohlo být kterékoliv ze smluvních stran přičteno podle zákona č. 418/2011 Sb., o trestní odpovědnosti právnických osob a řízení proti nim, jakož aby ani nevznikla trestní odpovědnost fyzických osob (včetně zaměstnanců) podle trestního zákoníku, případně nebylo zahájeno trestní stíhání proti kterékoliv smluvní straně včetně jejich zaměstnanců podle platných právních předpisů.
- 19.2. Prodávající prohlašuje, že se seznámil se zásadami, hodnotami a cíli Interního protikorupčního programu Kupujícího ([https://www.homolka.cz/data/upload/files/Interni\\_protikorupcni\\_program\\_NNH\\_2019\\_1.pdf](https://www.homolka.cz/data/upload/files/Interni_protikorupcni_program_NNH_2019_1.pdf)) (dále jen „IPP“).
- 19.3. Prodávající se zavazuje v co nejširším možném rozsahu (pokud to povaha jednotlivých ustanovení nevylučuje) tyto zásady a hodnoty IPP dodržovat, a to na vlastní náklady a odpovědnost při plnění svých závazků vzniklých z této Smlouvy.
- 19.4. Prodávající se zavazuje dodržovat zásady a hodnoty IPP především ve vztahu k protikorupčním opatřením. V této souvislosti se smluvní strany zavazují si navzájem neprodleně oznámit důvodné podezření ohledně možného naplnění skutkové podstaty některého z trestných činů, především trestného činu přijetí úplatku, nepřímého úplatkářství či podplacení, a to bez ohledu na splnění případné zákonné oznamovací povinnosti a nad její rámec.

- 19.5. Smluvní strany se zavazují a prohlašují, že splňují a budou po celou dobu trvání této Smlouvy dodržovat a splňovat kritéria a standardy chování vyplývající z výše uvedených zásad a hodnot IPP.
- 19.6. Smluvní strany se dohodly, že při plnění této Smlouvy budou vždy postupovat čestně a transparentně a potvrzují, že takto jednaly i v průběhu vyjednávání a po dobu účinnosti této Smlouvy.
- 19.7. Každá ze smluvních stran prohlašuje, že neposkytne, nenabídne ani neslíbí úplatek jinému nebo pro jiného v souvislosti s obstaráváním věcí obecného zájmu ani neposkytne, nenabídne ani neslíbí úplatek jinému nebo pro jiného v souvislosti s podnikáním svým nebo jiného, a že neposkytne, nenabídne ani neslíbí neoprávněné výhody třetím stranám, ani je nepřijímá a nevyžaduje.
- 19.8. V této souvislosti se smluvní strany zavazují si navzájem neprodleně oznámit důvodné podezření ohledně možného jednání, které je v rozporu se zásadami podle tohoto článku a mohlo by souviset s plněním této Smlouvy nebo s jejím uzavíráním.

## 20. Přílohy

Nedílnou součástí této Smlouvy tvoří následující přílohy:

Příloha A: Nástroje a Příslušenství

## 21. Změny podmínek Smlouvy

Jakákoliv podmínka obsažená v objednávce Kupujícího, která je v rozporu nebo jakýmkoliv způsobem doplňuje podmínky obsažené v této Smlouvě, bude považována za neplatnou a nebude mít žádné právní účinky, nedohodnou-li se smluvní strany jinak. Tato Smlouva může být změněna pouze v písemné formě, vzestupně číslovaným dodatkem, s podpisem obou smluvních stran. Jakákoliv údajná ústně učiněná změna, zamýšlející změnu ustanovení a podmínek Smlouvy, je neplatná.

OBĚ SMLUVNÍ STRANY PROHLAŠUJÍ, ŽE PŘEČETLY A POROZUMĚLY této Smlouvě, souhlasí s tím, že budou podmínkami v ní obsaženými vázány a tuto Smlouvu uzavírají.

PŘIJATO:

**Intuitive Surgical, Sàrl**

PŘIJATO:

**Nemocnice Na Homolce**

Jméno: Jean-Yves Raimon  
Funkce: VP International & EU HQ Lead  
Datum: 03.09.2020

Jméno: MUDr. Petr Polouček, MBA  
Funkce: ředitel  
Datum:



**PŘÍLOHA A**  
**NÁSTROJE A PŘÍSLUŠENSTVÍ**

1008473 Rev L, X-Xi Price List EUR CZ  
Ceny platné 1. června 2020

Intuitive Surgical Sàrl  
1, chemin des Müriers  
1170 Aubonne, Suisse

Telefonní č.: +800 0821 2020 (bezplatné) / +41 21 821 2020  
Faxové číslo: +800 0821 2021 (bezplatné) / +41 21 821 2021

**INTUITIVE**  
Da Vinci Xi | X

Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu   | Popis  | Počet kusů<br>v balení | Počet použití | Cena    |
|--|--|------------------------|---------------|---------|
| <b>Nástroje da Vinci X/Xi 8mm EndoWrist</b>  |  |                        |               |         |
| <b>Monopolární kauterizační nástroje EndoWrist</b>   |  |                        |               |         |
| 470179   | Monopolar curved scissors (Hot shears)<br>Vyžaduje Tip Cover Accessory (kód produktu 400180) | 1                      | 10            | € 3,840 |
| 470183   | Permanent cautery hook   | 1                      | 10            | € 2,400 |
| 470184   | Permanent cautery spatula  | 1                      | 10            | € 2,400 |
| <b>Bipolární kauterizační nástroje EndoWrist</b>   |  |                        |               |         |
| 470172   | Maryland bipolar forceps   | 1                      | 10            | € 3,240 |
| 470205   | Fenestrated bipolar forceps  | 1                      | 10            | € 3,240 |
| 470344   | Curved bipolar dissector   | 1                      | 10            | € 3,240 |
| 470171   | Micro bipolar forceps  | 1                      | 10            | € 3,480 |
| 470400   | Long bipolar grasper   | 1                      | 10            | € 3,480 |
| 470405   | Force bipolar  | 1                      | 10            | € 3,720 |
| <b>Aplikátory svorek EndoWrist</b>   |  |                        |               |         |
| 470230   | Large Clip Applier - Použito s Weck Weck (kód produktu 544240*)                              | 1                      | 100 uzávěrů   | € 1,680 |
| 470327   | Medium-Large Clip Applier - Použito s Weck (kód produktu 544230*)                            | 1                      | 100 uzávěrů   | € 1,680 |
| 470401   | Small Clip Applier - Použito s Weck (kód produktu 001201 nebo kód produktu 001205*)          | 1                      | 100 uzávěrů   | € 3,360 |
| *Chcete-li jej objednat, kontaktujte Teleflex Medical (www.teleflex.com) nebo svého místního prodejce. |  |                        |               |         |
| <b>Jehelce EndoWrist</b>   |  |                        |               |         |
| 470006   | Large needle driver  | 1                      | 10            | € 2,640 |
| 470309   | Mega SutureCut needle driver   | 1                      | 10            | € 2,880 |
| 470194   | Mega needle driver   | 1                      | 10            | € 2,640 |
| 470296   | Large SutureCut needle driver  | 1                      | 10            | € 2,880 |
| <b>Graspery EndoWrist</b>  |  |                        |               |         |
| 470093   | ProGrasp forceps   | 1                      | 10            | € 2,640 |
| 470207   | Tenaculum forceps  | 1                      | 10            | € 2,640 |
| 470048   | Long Tip forceps   | 1                      | 10            | € 3,360 |
| 470347   | Tip-Up fenestrated grasper   | 1                      | 10            | € 2,640 |
| 470318   | Small grasping retractor (small graptor)   | 1                      | 10            | € 2,880 |
| 470049   | Cadiere forceps  | 1                      | 10            | € 2,520 |
| 470190   | Cobra grasper  | 1                      | 10            | € 2,640 |
| <b>Nůžky EndoWrist</b>   |  |                        |               |         |
| 470001   | Potts scissors   | 1                      | 10            | € 2,340 |
| 470007   | Round tip scissors   | 1                      | 10            | € 2,442 |
| <b>Speciální nástroje</b>  |  |                        |               |         |
| 470181   | Resano forceps   | 1                      | 10            | € 2,640 |
| 470246   | Atrial retractor short right   | 1                      | 10            | € 4,200 |
| 470249   | Dual blade retractor   | 1                      | 10            | € 4,200 |
| 470033   | Black diamond micro forceps  | 1                      | 15            | € 3,600 |
| 470215   | Cardiac probe grasper  | 1                      | 10            | € 2,880 |
| 470036   | DeBakey forceps  | 1                      | 10            | € 2,400 |
| <b>Ultrazvukové napájené nástroje</b>  |  |                        |               |         |



1008473 Rev L, X-Xi Price List EUR CZ  
Ceny platné 1. června 2020

Intuitive Surgical Sàrl  
1, chemin des Müriers  
1170 Aubonne, Suisse

Telefonní č.: +800 0821 2020 (bezplatné) / +41 21 821 2020  
Faxové číslo: +800 0821 2021 (bezplatné) / +41 21 821 2021

INTUITIVE  
Da Vinci Xi | X

Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu  | Popis  | Počet kusů v balení | Počet použití | Cena     |
|---|--|---------------------|---------------|----------|
| 480275  | Harmonic ACE curved shears   | 6                   | 1             | € 3,924  |
| <b>Sání/oplach</b>  |  |                     |               |          |
| 480299  | Endowrist suction irrigator<br>Vyžaduje verzi systémového softwaru P6_D nebo vyšší   | 6                   | 1             | € 1,908  |
| <b>EndoWrist vessel sealer instruments</b>                      |  |                     |               |          |
| 480422  | Vessel sealer extend   | 6                   | 1             | € 4,500  |
| <b>Součásti nástroje Stapler da Vinci X/Xi EndoWrist</b>        |  |                     |               |          |
| <b>Startovací sady pro systém nástroje Stapler 45 EndoWrist</b> |  |                     |               |          |
| 381251  | EndoWrist stapler system starter kit - 45 mm<br>- 2x EndoWrist stapler 45 instrument, reusable - 470298<br>- 1x Stapler sheath (box of 10), disposable - 410370<br>- 2x Stapler cannula kit, reusable - 470443<br>- 1x 12 mm and stapler cannula seal (box of 10), disposable - 470380<br>- 2x 12 - 8 mm reducer (box of 6), disposable - 470381<br>- 1x Stapler in-service kit - 381250-T | 1                   | N/A           | 19 150 € |
| 381252  | EndoWrist stapler system starter kit without cannula kit - 45 mm<br>- 2x EndoWrist stapler 45 instrument, reusable - 470298<br>- 1x Stapler sheath (box of 10), disposable - 410370<br>- 1x 12 mm and stapler cannula seal (box of 10), disposable - 470380<br>- 2x 12 - 8 mm reducer (box of 6), disposable - 470381<br>- 1x Stapler in-service kit - 381250-T                            | 1                   | N/A           | 14 280 € |
| <b>Systém přístupu k nástroji Stapler a EndoWrist 12mm</b>      |  |                     |               |          |
| 470443  | Stapler cannula kit<br>- 1x 12 mm and stapler cannula (100 mm) - 470375<br>- 1x 12 mm and stapler blunt obturator - 470376   | 1                   | N/A           | € 2,436  |
| 470375  | 12 mm and stapler cannula (100 mm)   | 1                   | N/A           | € 1,500  |
| 470376  | 12 mm and stapler blunt obturator  | 1                   | N/A           | € 936    |
| 470389  | 12 mm and stapler cannula, long (150 mm)   | 1                   | N/A           | € 1,560  |
| 470390  | 12 mm and stapler blunt obturator, long  | 1                   | N/A           | € 984    |
| 470380  | 12 mm and stapler cannula seal (box of 10)   | 10                  | 1 zářek       | € 240    |
| 470381  | 12 - 8 mm reducer (box of 6)   | 6                   | 1 zářek       | € 180    |
| 470395  | 12 mm and stapler bladeless obturator  | 1                   | N/A           | € 936    |
| 470396  | 12 mm and stapler bladeless obturator, long  | 1                   | N/A           | € 984    |
| <b>Nástroje Stapler SureForm</b>                                |  |                     |               |          |
| 480460  | SureForm 60 instrument<br>Vyžaduje verzi systémového softwaru P8_D alebo vyšší   | 6                   | 1             | € 2,600  |
| 480445  | SureForm 45 instrument   | 6                   | 1             | € 2,300  |
| 480545  | SureForm 45 curved-tip instrument  | 6                   | 1             | € 2,500  |
| <b>Náhradní náplně do nástroje Stapler SureForm</b>             |  |                     |               |          |
| 48360W  | SureForm 60 white reload (2.5 mm, 6-row)   | 12                  | 1 odpálení    | € 2,200  |
| 48360B  | SureForm 60 blue reload (3.5 mm, 6-row)  | 12                  | 1 odpálení    | € 2,200  |
| 48360G  | SureForm 60 green reload (4.3 mm, 6-row)   | 12                  | 1 odpálení    | € 2,200  |
| 48360T  | SureForm 60 black reload (4.6 mm, 6-row)   | 12                  | 1 odpálení    | € 2,200  |
| 48345M  | SureForm 45 grey reload (2.0 mm, 6-row)  | 12                  | 1 odpálení    | € 2,000  |
| 48345W  | SureForm 45 white reload (2.5 mm, 6-row)   | 12                  | 1 odpálení    | € 2,000  |
| 48345B  | SureForm 45 blue reload (3.5 mm, 6-row)  | 12                  | 1 odpálení    | € 2,000  |
| 48345G  | SureForm 45 green reload (4.3 mm, 6-row)   | 12                  | 1 odpálení    | € 2,000  |
| 48345T  | SureForm 45 black reload (4.6 mm, 6-row)   | 12                  | 1 odpálení    | € 2,000  |
| <b>Nástroje Stapler EndoWrist</b>                               |  |                     |               |          |

Intuitive Surgical Sàrl

1, chemin des Müriers

1170 Aubonne, Suisse

Telefonní č.: +800 0821 2020 (bezplatné) / +41 21 821 2020

Faxové číslo: +800 0821 2021 (bezplatné) / +41 21 821 2021

# INTUITIVE

## Da Vinci Xi | X

Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu                                   | Popis   | Počet kusů<br>v balení | Počet použití | Cena    |
|--|---|------------------------|---------------|---------|
| 470298   | EndoWrist stapler 45 instrument   | 1                      | 50 odpálení   | € 6,700 |
| 470545   | EndoWrist stapler 45 curved-tip instrument  | 1                      | 50 odpálení   | € 7,100 |
| 470430   | EndoWrist stapler 30 instrument   | 1                      | 50 odpálení   | € 6,500 |
| 470530   | EndoWrist stapler 30 curved-tip instrument  | 1                      | 50 odpálení   | € 6,900 |
| <b>Náhradní náplně do nástroje Stapler</b>       |   |                        |               |         |
| 48645W   | Stapler 45 white reload (2.5 mm, 6-row)   | 12                     | 1 odpálení    | € 2,000 |
| 48645B   | Stapler 45 blue reload (3.5 mm, 6-row)  | 12                     | 1 odpálení    | € 2,000 |
| 48445G   | Stapler 45 green reload (4.3 mm, 4-row)   | 12                     | 1 odpálení    | € 2,000 |
| 48630M   | Stapler 30 grey reload (2.0 mm, 6-row)  | 12                     | 1 odpálení    | € 1,800 |
| 48630W   | Stapler 30 white reload (2.5 mm, 6-row)   | 12                     | 1 odpálení    | € 1,800 |
| 48630B   | Stapler 30 blue reload (3.5 mm, 6-row)  | 12                     | 1 odpálení    | € 1,800 |
| 48630G   | Stapler 30 green reload (4.3 mm, 6-row)   | 12                     | 1 odpálení    | € 1,800 |
| <b>Nástroje a příslušenství nástrojů Stapler</b> |   |                        |               |         |
| 410370   | Stapler sheath (box of 10)  | 10                     | 1             | € 240   |
| 381215   | Stapler release kit<br>Sada na vyjímání nástroje Stapler je uvedena pouze v angličtině.<br>Pro další jazyky kontaktujte zákaznickou službu.<br>Sada na vyjímání nástroje Stapler nemusí být dostupná ve všech jazycích. | 1                      | N/A           | € 0     |
| <b>Příslušenství</b>                             |   |                        |               |         |
| <b>Roušky da Vinci X</b>                         |   |                        |               |         |
| 470015   | Arm drape   | 20                     | 1             | € 1,248 |
| 470473   | Arm-4 extension drape   | 20                     | 1             | € 144   |
| <b>Roušky da Vinci Xi</b>                        |   |                        |               |         |
| 470015   | Arm drape   | 20                     | 1             | € 1,248 |
| 470341   | Column drape  | 20                     | 1             | € 432   |
| <b>Kužel Hasson</b>                              |   |                        |               |         |
| 470398   | 8 mm hasson cone  | 1                      | N/A           | € 1,050 |
| 470399   | 12 mm hasson cone   | 1                      | N/A           | € 1,194 |



Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu  | Popis   | Počet kusů<br>v balení | Počet použití | Cena     |
|---|---|------------------------|---------------|----------|
| <b>Příslušenství da Vinci X/Xi na opakované použití</b>   |   |                        |               |          |
| 381216*   | Instrument release kit (IRK)  | 1                      | N/A           | € 0      |
| 470397  | Gage pin  | 3                      | N/A           | € 0      |
| 380989  | Blue fiber cable kit  | 1                      | N/A           | € 3,000  |
| 342562  | Instrument introducer   | 1                      | N/A           | € 90     |
| *Dokumentace je v seznamu uvedena pouze v angličtině. Pro další jazyky kontaktujte zákaznickou službu. Dokumentace nemusí být dostupná ve všech jazycích. |   |                        |               |          |
| <b>Kanyly, obturátory a těsnění 8mm</b>   |   |                        |               |          |
| 470361  | 5 mm - 8 mm cannula seal  | 10                     | 1             | € 216    |
| 470002  | 8 mm cannula  | 1                      | N/A           | € 720    |
| 470004  | 8 mm cannula, long  | 1                      | N/A           | € 780    |
| 470319  | 8 mm flared/grounded cannula  | 1                      | N/A           | € 1,740  |
| 470008  | 8 mm blunt obturator  | 1                      | N/A           | € 660    |
| 470009  | 8 mm blunt obturator, long  | 1                      | N/A           | € 708    |
| 470359  | 8 mm bladeless obturator (optical)  | 6                      | 1             | € 180    |
| 470360  | 8 mm bladeless obturator, long (optical)  | 6                      | 1             | € 180    |
| <b>Příslušenství k 8 mm nástrojům na jedno použití</b>  |   |                        |               |          |
| 400180  | Tip cover accessory<br>Vyžaduje Monopolar curved scissors (kód produktu 470179) | 10                     | 1             | € 240    |
| <b>Zařízení systému Vision da Vinci X - da Vinci Xi</b>   |   |                        |               |          |
| <b>Endoskopy 8mm</b>  |   |                        |               |          |
| 470026  | 8 mm endoscope, 0°  | 1                      | N/A           | € 30,000 |
| 470027  | 8 mm endoscope, 30°   | 1                      | N/A           | € 30,000 |
| 470056  | 8 mm endoscope plus, 0°   | 1                      | N/A           | € 30,000 |
| 470057  | 8 mm endoscope plus, 30°  | 1                      | N/A           | € 30,000 |
| <b>Sterilizační táč</b>   |   |                        |               |          |
| 400498  | 8 mm endoscope sterilization tray   | 1                      | N/A           | € 1,320  |
| 400482  | 8 mm endoscope washer/disinfector connector set                                 | 1                      | N/A           | € 720    |
| <b>Ruční kamera</b>   |   |                        |               |          |
| 470035  | Handheld camera   | 1                      | N/A           | € 18,600 |
| 470042  | Handheld camera light guide cable   | 1                      | N/A           | € 595    |
| 470051  | Handheld camera removable light guide adapter                                   | 1                      | N/A           | € 60     |
| 400499  | Handheld camera sterilization tray  | 1                      | N/A           | € 960    |
| <b>Elektrické příslušenství</b>   |   |                        |               |          |
| <b>Kabely pro aktivaci nástrojů</b>   |   |                        |               |          |
| 371716  | Energy activation cable, Covidien, Force Triad                                  | 1                      | N/A           | € 1,080  |
| 371870  | Energy activation cable, Ethicon, Gen 11  | 1                      | N/A           | € 1,140  |

Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu   | Popis   | Počet kusů<br>v balení | Počet použití | Cena        |
|--|---|------------------------|---------------|-------------|
| <b>Kabely k elektrokoagulačním nástrojům</b>   |   |                        |               |             |
| 470383   | Monopolar energy instrument cord (4 m)                | 1                      | N/A           | € 324       |
| 470384   | Bipolar energy instrument cord (5 m)                  | 1                      | N/A           | € 324       |
| <b><u>Da Vinci simulation</u></b>  |   |                        |               |             |
| 377773   | Da Vinci SimNow simulator                             | 1                      | N/A           | na vyžádání |
| 600092   | Da Vinci SimNow service and benefits (annual)         | 1                      | N/A           | na vyžádání |
| 381129   | Blue fiber cable, simulator (1 m)                     | 1                      | N/A           | € 1,980     |
| 372363   | Simulator skills drills                               | 1                      | N/A           | € 1,140     |
| <b><u>Da Vinci Xi integrated table motion</u></b>  |   |                        |               |             |
| 600062   | Integrated table motion*                              | 1                      | N/A           | na požádání |
| *Stůl TruSystem 7000dV prodává a servis poskytuje společnost Trumpf Medical. Chcete-li jej objednat, kontaktujte Trumpf Medical ( <a href="http://www.trumpfmedical.com">www.trumpfmedical.com</a> ) nebo svého místního prodejce. |   |                        |               |             |
| <b><u>Školící zařízení da Vinci X - da Vinci Xi</u></b>  |   |                        |               |             |
| <b>Školící nástroje da Vinci X - da Vinci Xi</b>   |   |                        |               |             |
| 470006-T   | Large needle driver                                   | 1                      | 30            | € 1,980     |
| 470093-T   | ProGrasp forceps                                      | 1                      | 30            | € 1,980     |
| 470347-T   | Tip-Up fenestrated grasper                            | 1                      | 30            | € 1,980     |
| 470400-T   | Long bipolar grasper                                  | 1                      | 30            | € 2,430     |
| 470172-T   | Maryland bipolar forceps                              | 1                      | 30            | € 2,430     |
| 470179-T   | Monopolar curved scissors (Hot shears) <sup>1,2</sup> | 1                      | 30            | € 2,880     |
| 470183-T   | Permanent cautery hook                                | 1                      | 30            | € 1,680     |
| 470184-T   | Permanent cautery spatula                             | 1                      | 30            | € 1,680     |
| 470205-T   | Fenestrated bipolar forceps                           | 1                      | 30            | € 2,430     |
| 470405-T   | Force bipolar   | 1                      | 30            | € 2,430     |
| 470309-T   | Mega SutureCut needle driver                          | 1                      | 30            | € 2,160     |
| 470230-T   | Large clip applier <sup>3</sup>                       | 1                      | 200 uzávěrů   | € 1,260     |
| 470318-T   | Small grasping retractor (small graptor)              | 1                      | 30            | € 2,160     |
| 470344-T   | Curved bipolar dissector                              | 1                      | 30            | € 2,430     |
| 470327-T   | Medium-large clip applier <sup>4</sup>                | 1                      | 200 uzávěrů   | € 1,260     |
| 470049-T   | Cadiere forceps                                       | 1                      | 30            | € 1,800     |
| 470296-T   | Large SutureCut needle driver                         | 1                      | 30            | € 2,160     |
| 470194-T   | Mega needle driver                                    | 1                      | 30            | € 1,980     |
| 470401-T   | Small clip applier <sup>5</sup>                       | 1                      | 200 uzávěrů   | € 3,780     |
| 470430-T   | EndoWrist stapler 30 instrument                       | 1                      | 125 odpálení  | € 6,936     |
| 470530-T   | EndoWrist stapler 30 curved-tip instrument            | 1                      | 125 odpálení  | € 7,344     |
| 470298-T   | EndoWrist stapler 45 instrument                       | 1                      | 125 odpálení  | € 7,140     |
| 470545-T   | EndoWrist stapler 45 curved-tip instrument            | 1                      | 125 odpálení  | € 7,548     |
| 480460-T   | SureForm 60 instrument                                | 6                      | 24 odpálení   | € 2,950     |
| 480445-T   | SureForm 45 instrument                                | 6                      | 24 odpálení   | € 2,550     |
| 480545-T   | SureForm 45 curved-tip instrument                     | 6                      | 24 odpálení   | € 2,750     |
| 382048-01T   | EndoWrist stapler 45 demo reload                      | 20                     | N/A           | € 2,850     |
| 382051-01T   | EndoWrist stapler 30 demo reload                      | 20                     | N/A           | € 2,712     |



Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu  | Popis   | Počet kusů v balení | Počet použití | Cena |
|---|---|---------------------|---------------|------|
| <p><sup>1</sup> Vyžaduje Tip Cover Accessory (kód produktu 400180).<br/><sup>2</sup> Před prvním použitím vyžaduje servis na místě, kontaktujte prosím místního obchodního zástupce společnosti Intuitive Surgical.<br/><sup>3</sup> Kompatibilní s velkými polymerovými svorkami Weck Hem-o-lok<sup>®</sup>. Kód produktu Weck #544240. Chcete-li jej objednat, kontaktujte Teleflex Medical (www.teleflex.com) nebo svého místního prodejce.<br/><sup>4</sup> Kompatibilní pro použití se středně velkými polymerovými svorkami Weck Hem-o-lok. Kód produktu Weck #544230. Chcete-li jej objednat, kontaktujte Teleflex Medical (www.teleflex.com) nebo svého místního prodejce.<br/><sup>5</sup> Kompatibilní pro použití s malými širokými titanovými svorkami Weck Horizon. Kód produktu Weck #001201 nebo #001205. Chcete-li jej objednat, kontaktujte Teleflex Medical (www.teleflex.com) nebo svého místního prodejce.</p> <p>Poznámky:<br/>(a) Nástroje určené k výcviku nejsou schváleny pro použití na lidech.<br/>(b) Nástroje určené k výcviku jsou jasně rozpoznatelné podle červeného krytu nástroje.<br/>(c) Když je do systému nainstalován školicí nástroj, na monitoru se zobrazí červené ikony nástroje.<br/>(d) U školicích nástrojů se záruka vztahuje pouze na výrobní vady. Záruka končí prvním použitím.</p> |   |                     |               |      |
| <b>Technická publikace a příslušenství pro podporu systému</b>  |   |                     |               |      |
| 381227*   | System documentation kit - obsahuje:<br>- User manuals<br>- Quick reference guides (QRG)  | 1                   | N/A           | € 0  |
| 470601*   | Reprocessing documentation kit - obsahuje:<br>- Reprocessing instructions for instruments, accessories and endoscopes.  | 1                   | N/A           | € 0  |
| 470629  | Universal reprocessing hardware kit - obsahuje:<br>- Tip cover removal pictogram<br>- Luer fitting for flushing<br>- Pipe-to-hose adapter<br>- Brush with soft, nylon bristles<br>- Tip cover insertion/removal tool for monopolar curved scissors (Qty. 5) | 1                   | N/A           | € 0  |
| *Dokumentace je v seznamu uvedena pouze v angličtině. Pro další jazyky kontaktujte zákaznickou službu. Dokumentace nemusí být dostupná ve všech jazycích. Obsah a objednávací číslo souprav se může lišit.  |   |                     |               |      |

1008473 Rev L, X-Xi Price List EUR CZ  
Ceny platné 1. června 2020

Intuitive Surgical Sàrl

1, chemin des Müriers

1170 Aubonne, Suisse

Telefonní č.: +800 0821 2020 (bezplatné) / +41 21 821 2020

Faxové číslo: +800 0821 2021 (bezplatné) / +41 21 821 2021

# INTUITIVE

## Da Vinci Xi | X

Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu   | Popis                                  | Počet kusů<br>v balení | Počet použití | Cena    |
|--|--|------------------------|---------------|---------|
| <b>Nástroje 5 mm da Vinci X - da Vinci Xi Single-Site®</b> |  |                        |               |         |
| 478050   | Maryland dissector                     | 1                      | 10            | € 1,560 |
| 478059   | Crocodile grasper                      | 1                      | 10            | € 1,560 |
| 478053   | Medium-large clip applier <sup>1</sup> | 1                      | 80 uzávěrů    | € 1,920 |
| 478080   | Maryland bipolar forceps               | 6                      | 1             | € 2,160 |
| 478054   | Suction irrigator                      | 1                      | 20            | € 720   |
| 478088   | Curved needle driver                   | 1                      | 10            | € 1,560 |
| 478055   | Cadiere forceps                        | 1                      | 10            | € 1,560 |
| 478090   | Permanent cautery hook                 | 1                      | 10            | € 1,800 |
| 478057   | Curved scissors                        | 1                      | 7             | € 1,200 |
| 478093   | Fenestrated bipolar forceps            | 6                      | 1             | € 2,160 |
| 478058   | Fundus grasper                         | 1                      | 10            | € 1,560 |
| 478115   | Wristed needle driver                  | 1                      | 10            | € 3,360 |

<sup>1</sup>Weck Hem-o-lok, středně velká polymerní svorka, (kód produktu Weck #544230) je jediná kompatibilní svorka, používaná s tímto nástrojem. Chcete-li jej objednat, kontaktujte Teleflex Medical ([www.teleflex.com](http://www.teleflex.com)) nebo svého místního prodejce.

### **Opakovaně použitelné příslušenství da Vinci X - da Vinci Xi Single-Site**

#### **Kanyly a obturátory Single-Site**

|        |   |   |     |         |
|--------|---|---|-----|---------|
| 478263 | 8 mm camera cannula                     | 1 | N/A | € 1,800 |
| 478008 | 8 mm blunt obturator                    | 1 | N/A | € 720   |
| 478013 | 5 mm blunt obturator                    | 1 | N/A | € 720   |
| 478060 | 5 mm accessory cannula                  | 1 | N/A | € 1,080 |
| 478061 | 5 x 300 mm curved cannula, camera right | 1 | N/A | € 1,800 |
| 478062 | 5 x 300 mm curved cannula, camera left  | 1 | N/A | € 1,800 |
| 428064 | 5 x 300 mm flexible blunt obturator     | 1 | N/A | € 720   |
| 478071 | 5 x 250 mm curved cannula, camera right | 1 | N/A | € 1,800 |
| 478072 | 5 x 250 mm curved cannula, camera left  | 1 | N/A | € 1,800 |
| 428074 | 5 x 250 mm flexible blunt obturator     | 1 | N/A | € 720   |
| 428076 | 10 mm accessory cannula                 | 1 | N/A | € 1,080 |
| 428084 | 10 mm blunt obturator                   | 1 | N/A | € 660   |

### **Jednorázové příslušenství da Vinci X - da Vinci Xi Single-Site**

#### **Těsnění a port Single-Site**

|        |                                      |    |   |         |
|--------|--------------------------------------|----|---|---------|
| 478161 | Single-Site Seal (Nástroje a kamera) | 10 | 1 | € 180   |
| 478065 | Single-Site Port (pro endoskop 8 mm) | 10 | 1 | € 1,800 |



Všechny objednávky podléhají obchodním podmínkám společnosti Intuitive. Některé produkty nejsou ve všech zemích dostupné. Kontaktujte prosím svého místního obchodního zástupce společnosti Intuitive, který vás bude informovat o dostupnosti produktu ve vaší zemi.

| Číslo produktu  | Popis                          | Počet kusů<br>v balení | Počet použití | Cena    |
|---|--------------------------------|------------------------|---------------|---------|
| <b>Školící nástroje 5 mm da Vinci X - da Vinci Xi Single-Site</b> |                                |                        |               |         |
| 478050-T  | 5 mm maryland dissector        | 1                      | 30            | € 1,200 |
| 478053-T  | 5 mm medium-large clip applier | 1                      | 100           | € 1,200 |
| 478054-T  | 5 mm suction irrigator         | 1                      | 50            | € 600   |
| 478055-T  | 5 mm cadiere forceps           | 1                      | 30            | € 1,200 |
| 478057-T  | 5 mm curved scissors           | 1                      | 15            | € 1,200 |
| 478058-T  | 5 mm fundus grasper            | 1                      | 20            | € 1,200 |
| 478059-T  | 5 mm crocodile grasper         | 1                      | 20            | € 1,200 |
| 478088-T  | 5 mm curved needle driver      | 1                      | 20            | € 1,200 |
| 478090-T  | 5 mm permanent cautery hook    | 1                      | 20            | € 1,200 |
| 478115-T  | 5 mm wristed needle driver     | 1                      | 20            | € 2,400 |

**Poznámky:**

- (a) Nástroje určené k výcviku nejsou schváleny pro použití na lidech.  
(b) Nástroje určené k výcviku jsou jasně rozpoznatelné podle červeného krytu nástroje.  
(c) Když je do systému nainstalován školící nástroj, na monitoru se zobrazí červené ikony nástroje.  
(d) U školících nástrojů se záruka vztahuje pouze na výrobní vadu. Záruka končí prvním použitím.